

SPIS TREŚCI

SŁOWO WSTĘPNE	9
ROZDZIAŁ I	
O TOŻSAMOŚCI W JĘZYKU I KULTURZE	
ГЛАВА I	
ОБ ИДЕНТИЧНОСТИ В ЯЗЫКЕ И КУЛЬТУРЕ	
Agnieszka Szczaus	
ŁACINA I JĘZYK ANGIELSKI	
A WSPÓLNOTA LUDZI NAUKI.....	15
Ewa Konefał	
O CASUSIE AVOS' W ŚWIETLE DANYCH KORPUSOWYCH	25
Елена Кузьмина	
ПРАГМАТИЧЕСКИЙ КОМПОНЕНТ СЕМАНТИКИ СЛОВА	
КАК ОТРАЖЕНИЕ НАЦИОНАЛЬНОГО СВОЕОБРАЗИЯ ЯЗЫКА	
(ЛЕКСИКОГРАФИЧЕСКИЙ АСПЕКТ)	40
Izabela Nowak	
SYMBOLE KOLEKTYWNE W ODBIORZE MIĘDZYKULTUROWYM	
(POLSKO-ROSYJSKIM)	49
Izabela Bawej	
KONTEKST KULTUROWY W KOMUNIKACJI JĘZYKOWEJ	
Z PERSPEKTYWY JĘZYKOWEGO OBRAZU <i>SUS DOMESTICA</i>	
W RELACJI JĘZYK POLSKI – JĘZYK NIEMIECKI	61
Wanda Stec	
O ZAPOŻYCZENIACH OBCOJĘZCZNYCH W POLSKICH I ROSYJSKICH	
NAZWACH ROŚLIN LECZNICZYCH.....	78
Krzysztof Świrko	
MODEL DEFINICYJNY ELEMENTÓW KATEGORII OWOC (JĘZYK POLSKI)	
I ФРУКТ / ЯГОДА (JĘZYK ROSYJSKI)	99
Anna Hau	
ZNACZENIE JĘZYKA RODZICÓW W BUDOWANIU TOŻSAMOŚCI	
(JĘZYKOWEJ) DZIECI	110

ROZDZIAŁ II
O TOŻSAMOŚCI JĘZYKOWEJ
W ŚRODKACH MASOWEGO PRZEKAZU
ГЛАВА II
О ЯЗЫКОВОЙ ИДЕНТИЧНОСТИ
В СРЕДСТВАХ МАССОВОЙ ИНФОРМАЦИИ

- Жанна Сладкевич
Я – РУССКИЙ!, ИЛИ ОДЕЖДА С ПРИНТОМ
КАК СПОСОБ ВЫРАЖЕНИЯ НАЦИОНАЛЬНОЙ
И КУЛЬТУРНОЙ ИДЕНТИЧНОСТИ. 121
- Piotr Zemszał
WYBRANE AKTUALIZACJE OPOZYCJI *SWÓJ – OBCY* W SOWIECKIM
OFICJALNYM Dyskursie o kulturze okresu odwilży 140
- Анастасия Ковалевская
ИНФОРМАЦИОННЫЕ ВОЙНЫ: ЛИНГВОСУГГЕСТИВНЫЙ АСПЕКТ... 152
- Adam Jaskólski
OPOZYCJA *ROSJA – ZACHÓD* W ROSYJSKICH MEDIACH
W OKRESIE KRYZYSU NA UKRAINIE.
ANALIZA SEMANTYCZNA I PRAGMATYCZNA. 162
- Anna Romanik
W JĘZYKOWEJ KOMITYWIE.
O ANGIELSKICH WTRĘTACH JĘZYKOWYCH
W ROSYJSKICH CZASOPISMACH
SPECJALISTYCZNYCH 171
- Инна Лакомская
ФРАЗЕОЛОГИЗМЫ В ГАЗЕТНЫХ ЗАГОЛОВКАХ КАК СПОСОБ
ОПТИМИЗАЦИИ КОММУНИКАТИВНОГО ВОЗДЕЙСТВИЯ. 180

ROZDZIAŁ III
O TOŻSAMOŚCI JĘZYKOWEJ REGIONÓW
I MNIEJSZOŚCI NARODOWYCH
ГЛАВА III
О ЯЗЫКОВОЙ ИДЕНТИЧНОСТИ РЕГИОНОВ
И НАЦИОНАЛЬНЫХ МЕНЬШИНСТВ

- Danuta Stanulewicz
O TOŻSAMOŚCI KASZUBSKIEJ I JEJ WYRAŻANIU. 191
- Małgorzata Klinkosz
KSZTAŁTOWANIE TOŻSAMOŚCI REGIONALNEJ
W NAZEWNICTWIE AGLOMERACYJNYM
I JEGO ZWIĄZEK Z REALIAMI. 214

Ирина Будько, Игорь Копылов, Светлана Липницкая ЯЗЫКОВОЕ СОЗНАНИЕ ЖИТЕЛЕЙ ОДНОГО РЕГИОНА (ПОСТАВЩИНА) БЕЛАРУСИ В АСПЕКТЕ САМОИДЕНТИФИКАЦИИ ЛИЧНОСТИ ПОГРАНИЧЬЯ.....	224
Наталья Снигирёва МЕЖЪЯЗЫКОВЫЕ И МЕЖКУЛЬТУРНЫЕ КОНТЕКСТЫ МОТИВАЦИИ НЕКОТОРЫХ СЕВЕРО-ВОСТОЧНЫХ АРЕАЛЬНЫХ ИННОВАЦИЙ В ПОЛЬСКОМ ЯЗЫКЕ	235
Елизавета Костанди МЕТАЯЗЫКОВОЙ ДИСКУРС ДИАСПОРЫ: ИНВАРИАНТ И ВАРИАНТЫ.....	244
Katarzyna Wojan ETNOS KARELSKI I JEGO ETNOLEKTY	254
Ольга Хрушкова ЕРГОНІМИ МІСТА ДНІПРОПЕТРОВСЬКА ТА ДНІПРОПЕТРОВСЬКОЇ ОБЛАСТІ: СТРУКТУРНО-СЕМАНТИЧНІ ОСОБЛИВОСТІ	273
Natalia Jasik ROZPOWSZECHNIANIE JĘZYKA NIEMIECKIEGO W REGIONIE JAKO ELEMENT PODTRZYMYWANIA TOŻSAMOŚCI PRZEZ MNIEJSZOŚĆ NIEMIECKĄ NA ŚLĄSKU OPOLSKIM	283
Anna Krzywicka-Ustrzycka WSPIERANIE NAUCZANIA JĘZYKÓW MNIEJSZOŚCI NA PRZYKŁADZIE SZKÓŁKI PIŁKARSKIEJ Z JĘZYKIEM NIEMIECKIM W CHRZAŚTOWICACH NA OPOLSZCZYŹNIE.....	292
Bernard Gaida JĘZYK UTRACONY / ODZYSKANY Z PERSPEKTYWY TOŻSAMOŚCI NARODOWEJ	303
NOTA O AUTORACH.....	311